

**Albsig Jetë sh.a - Shoqëri Sigurimi**

*Insurance Company - Albsig Jetë sh.a*

**Albsig Jetë sh.a - Shoqëri Sigurimi****Insurance****Company - Albsig Jetë sh.a**

Albsig Jetë sh.a - Shoqeri Sigurimi Insurance Company - Albsig Jetë sh.a

**Përmbajta****Bilanci- Aktivi**[Page 3](#)

3

**Bilanci- Pasivi**[Page 5](#)

5

**Llogaria Fitime/Humbje**[Page 6](#)

6

**Contents****Balance Sheet - Assets**[Page 3](#)

3

**Balance Sheet - Liabilities**[Page 5](#)

5

**Profit and Loss**[Page 6](#)

6

AMF -Drejtoria e Statistikës, Drejtoria e Mbikëqyrjes të Tregut të Sigurimeve

FSA - Statistics Directorate, Insurance Market Supervision Directorate

**Bilanci - Aktivi**  
Balance Sheet - Assets

Të dhëna / Item	ALBSIG JETË
<b>31.12.2019</b>	
<b>A. Kapitali nënshkruar i pa paguar / Called-up share capital unpaid</b>	
<b>B. Aktive jo-materiale (I+II+III) / Intangible assets (I+II+III)</b>	<b>120,120</b>
I. Emri i mirë / Goodwill	-
II. Aktive të tjera jo-materiale / Other intangible assets	125,358
III. Amortizimi i aktiveve të patrupëzuara (zë i zbritshëm) <i>Amortization of intangible assets (deductive item)</i>	(5,238)
<b>C. Investime në toka, ndërtesa dhe investime financiare (I+II+III)</b>	
<b>Investments in land and buildings and financial investments (I+II+III)</b>	<b>412,047,574</b>
I. Toka dhe ndërtesa / Land and buildings	-
II. Investime në filiale dhe shoqëri me interesa pjesëmarrëse (1+2+3+4+5) / Investments in subsidiary and associated undertakings (1+2+3+4+5)	32,000,000
1. Aksione dhe interesa pjesëmarrëse në filiale / Shares and participating interest in subsidiaries	32,000,000
2. Letra borxhi të emetuara nga, dhe hua dhënë filialeve <i>Debt securities issued by, and loans to subsidiary undertakings</i>	-
3. Aksione dhe interesa pjesëmarrëse në shoqëri me interesa pjesëmarrëse <i>Shares and participating interest in associated undertakings</i>	-
4. Letra borxhi emetuar nga, dhe hua dhënë shoqërive me interesa pjesëmarrëse <i>Debt securities issued by, and loans to associated undertakings</i>	-
5. Investime të tjera në filiale dhe shoqëri me interesa pjesëmarrëse <i>Other investments in subsidiaries and associated undertakings</i>	-
III. Investime të tjera financiare (1+2+3+4+5+6+7) <i>Other financial investments (1+2+3+4+5+6+7)</i>	380,047,574
1. Të mbajtura deri në maturim / Held to maturity	-
2. Të vlefshme për shitje / Available for sale	-
2.1 Aksione, letra borxhi me të ardhura të ndryshueshme, fonde investimesh dhe pjesëmarrje në fonde të tjera <i>Shares and other variable yields securities and unit funds and participation in other funds</i>	-
2.2 Letra borxhi dhe letra të tjera me vlerë me të ardhura fikse / Debt securities and other fixed-income securities	-
3. Me vlerë të drejtë nëpërmjet fitimit ose humbjes (3.1+3.2+3.3+3.4) <i>Fair value profit and loss (3.1+3.2+3.3+3.4)</i>	-
3.1 Aksione, letra borxhi me të ardhura të ndryshueshme, fonde investimesh dhe pjesëmarrje në të tjera fonde <i>Shares and other variables yield securities and unit funds and participation in other funds</i>	-
3.2 Letra borxhi dhe letra të tjera me vlerë me të ardhura fikse / Debt Securities and other fixed-income securities	-
3.3 Derivative / Derivatives	-
3.4 Të tjera / Other	-
4. Depozita në bankë / Deposit with banks	370,674,400
5. Hua hipotekore / Loans secured by mortgages	-
6. Hua të tjera / Other loans	9,373,174
7. Investime të tjera financiare / Other financial investment	-
<b>D. Depozita në shoqëri ceduese / Deposit with ceding undertakings</b>	<b>-</b>
<b>E. Investime për llogari të policëmbajtësve të sigurimit të jetës që mbajnë rrezikun e investimit</b> <i>Investments for the benefit of life-assurance policyholders who bear the investment risk</i>	<b>-</b>
<b>F. Pjesa e risiguruesve në provigjonet teknike (I+II+III+IV+V+VI)</b> <i>Reinsurance share in technical provisions (I+II+III+IV+V+VI)</i>	<b>290,966</b>
I. Provigjone të primit të pafitur / Provisions for unearned premiums	290,966
II. Provigjone matematike / Mathematical provisions	-
III. Provigjone të dëmeve / Claims provisions	-
IV. Provigjone për bonuse dhe rabate / Provisions for bonuses and rebates	-
V. Provigjone të barazimit / Equalization provisions	-
VI. Provigjone të tjera teknike / Other technical provisions	-

<b>G. Pjesa e risiguriesve në provigjone teknike për llogari të policëmbajtësve të sigurimit të jetës që mbajnë rrezikun e investimit</b> <i>Reinsurance share in technical provisions for the benefit of life-assurance policyholders who bear the investment risk</i>	
<b>H. Pjesa e risiguriesve në provigjone për rreziqe dhe detyrime të tjera (I+II)</b> <i>Reinsurance share in provisions for other risks and charges (I+II)</i>	
I. Provigjone për pensione / <i>Provisions for pensions</i>	
II. Provigjone të tjera / <i>Other provisions</i>	
I. Llogari të arkëtueshme tregtare (I+II+III) / <i>Debtors (I+II+III)</i>	2,077,607
I. Llogari të arkëtueshme tregtare që rrjedhin nga veprimtaria direkte e sigurimit (1+2+3+4) <i>Debtors arising out of direct insurance operations (1+2+3+4)</i>	2,077,607
1. Policëmbajtës / <i>Policyholders</i>	2,077,607
2. Ndërmjetës / <i>Intermediaries</i>	
3. Filiale / <i>Subsidiaries</i>	
4. Të tjera / <i>Other debtors arising out of direct insurance operations</i>	
II. Llogari të arkëtueshme tregtare që rrjedhin nga veprimtaria e risigurimit (1+2) <i>Debtors arising out of reinsurance operations (1+2)</i>	
1. Nga risigurime të shitura nga shoqëria / <i>Inward reinsurance</i>	
2. Nga risigurime të blera nga shoqëria / <i>Outward reinsurance</i>	
III. Të tjera llogari të arkëtueshme tregtare (1+2+3) / <i>Other Debtors(1+2+3)</i>	
1. Llogari të arkëtueshme tregtare nga financimet (1.1+1.2) / <i>Debtors out of financing (1.1+1.2)</i>	
1.1 Të arkëtueshme nga palë të lidhura të ndryshme nga filiale ose shoqëri me interesa pjesëmarrëse <i>Amounts owned by related companies other than subsidiaries or associates</i>	
1.2 Të tjera të arkëtueshme nga financimet / <i>Amounts owned by others</i>	
2. Llogari të arkëtueshme tregtare nga shteti / <i>Debtors from state</i>	
3. Të tjera llogari të arkëtueshme tregtare / <i>Other debtors</i>	
<b>J. Aktivitë tatimor i shtyrë / <i>Deferred Tax Asset</i></b>	
<b>K. Parapagime dhe të ardhura të llogaritura (I+II+III) / <i>Prepayments and accrued income (I+II+III)</i></b>	<b>1,954,580</b>
I. Shpenzime të marrjes në sigurim të shtyra / <i>Deferred acquisition costs</i>	372,270
II. Interesa dhe qira të llogaritura / <i>Accrued interest and rent</i>	1,582,310
III. Të tjera parapagime dhe të ardhura të llogaritura / <i>Other prepayments and accrued income</i>	-
<b>L. Aktive të tjera (I+II+III+IV) / <i>Other assets (I+II+III+IV)</i></b>	<b>11,666,141</b>
I. Aktive afatgjata materiale, të ndryshme nga toka dhe ndërtesa / <i>Tangible fixed assets, other than land and buildings</i>	271,583
II. Mjete monetare dhe ekuivalentë të mjeteve monetare (1+2) / <i>Cash at bank and in hand (1+2)</i>	11,384,558
1. Llogari rrjedhëse dhe ekuivalentë të mjeteve monetare në bankë / <i>Cash at bank</i>	11,384,558
2. Mjete monetare në arkë / <i>Cash in hand</i>	-
III. Inventari / <i>Inventories</i>	10,000
IV. Aktive të tjera / <i>Other assets</i>	-
<b>M. Totali i Aktivit (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L) / <i>Assets (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L)</i></b>	<b>428,156,988</b>

lekë/ALL

AMF - Drejtoria e Statistikës, Drejtoria e Mbikëqyrjes të Tregut të Sigurimeve  
FSA - Statistics Directorate, Insurance Market Supervision Directorate

**Bilanci- Pasivi**  
*Balance Sheet - Liabilities*

Të dhëna / Item	ALBSIG JETË
<b>31.12.2019</b>	
<b>A. Kapitalët e veta (I+II+III+IV+V+VI+VII) / A. Capital (I+II+III+IV+V+VI+VII)</b>	<b>405,024,638</b>
I. Kapitali aksionar / <i>Subscribed capital</i>	402,000,000
II. Rezerva të kapitalit / <i>Capital reserves</i>	-
III. Rezerva nga fitimet / <i>Reserves from profits</i>	-
IV. Rezerva rivlerësimi / <i>Revaluation Reserve</i>	-
V. Aksionet e veta (zë i zbritshëm) / <i>Own shares (deduction item)</i>	-
VI. Fitime / humbje të mbartura (+/-) / <i>Net profit/loss brought forward (+/-)</i>	-
VII. Fitime/Humbje neto për periudhën / <i>Net profit/loss for the financial year</i>	3,024,638
<b>B. Detyrime të varura / Subordinated liabilities</b>	<b>-</b>
<b>C. Provigjone teknike (I+II+III+IV+V+VI) / Technical provisions (I+II+III+IV+V+VI)</b>	<b>1,660,722</b>
I. Provigjone të primit të paftuar / <i>Provisions for unearned premiums</i>	1,660,722
II. Provigjone matematike / <i>Mathematical provisions</i>	-
III. Provigjone të dëmeve / <i>Claims provisions</i>	-
<b>D. Provigjone teknike për llogari të policëmbajtësve të sigurimit të jetës që mbajnë rrezikun e investimit</b> <i>Technical provisions for the benefit of life-assurance policyholders who bear the investment risk</i>	<b>-</b>
<b>E. Provigjone për rreziqe dhe detyrime të tjera (1+2) / Provisions for other risks and charges (1+2)</b>	<b>-</b>
<b>F. Depozita që i detyrohen risiguruesve / Deposits owed to reinsurers</b>	<b>-</b>
<b>G. Llogari të pagueshme tregtare (I+II+III+IV+V) / Creditors (I+II+III+IV+V)</b>	<b>21,471,628</b>
I. Llogari të pagueshme tregtare që rrjedhin nga veprimtaria direkte e sigurimit (1+2+3+4) / <i>Creditors arising out of direct insurance operations (1+2+3+4)</i>	-
1. Policëmbajtës / <i>Creditors to policyholders</i>	-
2. Ndërmjetës / <i>Creditors to intermediaries</i>	-
3. Filiale / <i>Creditors to subsidiaries</i>	-
4. Të tjera / <i>Other creditors arising out of direct insurance operations</i>	-
II. Llogari të pagueshme tregtare që rrjedhin nga veprimtaria e risigurimit (1+2) / <i>Creditors arising out of reinsurance operations (1+2)</i>	-
1. Nga risigurime të shitura nga shoqëria / <i>Inwards reinsurance</i>	-
2. Nga risigurime të blera nga shoqëria / <i>Outwards reinsurance</i>	-
III. Letra me vlerë (Debenture) të kolateralizuara me instrumenta financiare me të ardhura fikse (1+2) / <i>Debenture loans (secured by fixed-income securities) (1+2)</i>	-
IV. Shuma që u detyrohen institucioneve të kreditit / <i>Amounts owed to credit institutions</i>	-
V. Të tjera llogari të pagueshme tregtare (1+2+3+4) / <i>Other creditors (1+2+3+4)</i>	21,471,628
1. Llogari të pagueshme tregtare nga financimi (1.1+1.2) / <i>Creditors out of financing (1.1+1.2)</i>	-
2. Llogari të pagueshme tregtare ndaj shtetit (Taksa dhe të ngjashme) / <i>Creditors from state (taxes and similar)</i>	1,082,066
3. Llogari të pagueshme tregtare që u detyrohen punonjësve / <i>Amounts owed to employees</i>	754,466
4. Të tjera llogari të pagueshme tregtare / <i>Other creditors</i>	19,635,096
<b>H. Detyrim tatimor i shtyrë / Deferred Tax Liabilities</b>	<b>-</b>
<b>I. Shpenzime të llogaritura dhe të ardhura të marra në avancë (1+2) / Accruals and deferred income (1+2)</b>	<b>-</b>
1. Shpenzime të llogaritura / <i>Accrued expenses</i>	-
2. Të ardhura të marra në avancë / <i>Other accruals and deferred income</i>	-
<b>J. Totali i Pasivit (A+B+C+D+E+F+G+H+I) / Liabilities (A+B+C+D+E+F+G+H+I)</b>	<b>428,156,988</b>

lekë/ALL

AMF -Drejtoria e Statistikës, Drejtoria e Mbikëqyrjes të Tregut të Sigurimeve

FSA - Statistics Directorate, Insurance Market Supervision Directorate

**Fitime/Humbje**  
*Profit and Loss*

Të dhëna / Item	31.12.2019	ALBSIG JETË
<b>I. Prime të fituara neto / Net earned premiums (1+2+3+4)</b>		<b>5,695,089</b>
		7,064,845
2. Prime të ceduara në risigurim / <i>Reinsurance premiums ceded (-)</i>		-
3. Ndryshimi në provigjonin e primeve të pafituara bruto (+/-) <i>Changes in gross provisions for unearned premiums</i>		-1,660,722
4. Ndryshimi në provigjonin e primeve të pafituara, pjesa e risiguruesve (+/-) <i>Changes in provisions for unearned premiums, reinsurance</i>		290,966
<b>II. Investime neto / Net Investments (1-2+3)</b>		<b>1,582,313</b>
1. Të ardhurat nga investimet / <i>Investment income (1.1+1.2+1.3+1.4+1.5+1)</i>		1,582,313
1.1 Aksione / <i>Shares</i>		-
1.2 Letra borxhi / <i>Debt securities</i>		-
1.3 Kredi hipotekore / <i>Mortgage loans</i>		-
1.4 Pasuri e paluajtshme / <i>Real estate</i>		-
1.5 Të ardhura nga interesat / <i>Interest income</i>		1,582,313
1.6 Të ardhura të tjera nga investimet / <i>Other investment income</i>		-
2. Shpenzime për investime / <i>Investment expenses (2.1+2.2)</i>		-
2.1 Amortizimi i aktiveve që nuk përdoren direkt në aktivitetin e sigurimit <i>Amortization of assets that are not used directly in insurance operations</i>		-
2.2 Interesa dhe shpenzime të tjera të investimeve <i>Interests and other investment expenses</i>		-
3. Fitim / Humbje nga shitja e investimeve (3.1+3.2+3.3+3.4+3.5) <i>Profit/Loss from the sale of investments</i>		-
3.1 Aksione / <i>Shares</i>		-
3.2 Letra borxhi / <i>Debt securities</i>		-
3.3 Kredi hipotekore / <i>Mortgage loans</i>		-
3.4 Pasuri e paluajtshme / <i>Real estate</i>		-
3.5 Të tjera / <i>Others</i>		-
<b>III. Rritja në vlerën e drejtë (fair value) nëpërmjet llogarisë Fitim/Humbje</b> <i>Increase in Fair Value through Profit and Loss</i>		-
<b>IV. Të ardhura të tjera teknike neto nga veprimtaria e sigurimeve</b> <i>Other net technical income form insurance operations</i>		-
<b>V. Shpenzime neto për dëme të paguara / Net claims incurred (1+2+3+4)</b>		-
1. Dëme të paguara bruto / <i>Gross claims</i>		-
2. Dëme të paguara nga risiguruesit / <i>Reinsurers part of claims paid (-)</i>		-
3. Ndryshimi në provigjonin e dëmeve, bruto / <i>Change in the claims provisions, gross (+/-)</i>		-
4. Ndryshimi në provigjonin e dëmeve, pjesa e risiguruesve (+/-) <i>Change in the claims provisions, reinsurance share</i>		-
<b>VI. Ndryshimi në provigjonet e tjera teknike / Change in other net technical provisions</b>		-
1. Ndryshimi në provigjonet e sigurimit të jetës - neto pa risigurimin <i>Change in life assurance provision - net of reinsurance</i>		-
1.1. Vlera bruto / <i>Gross amount</i>		-
1.2. Pjesa e risiguruesit / <i>Reinsurer's share (+/-)</i>		-
2. Ndryshimi në provigjonet e sigurimit të jetës - neto pa risigurimin, ku policëmbajtësi mbart rrezikun e investimit <i>Change in life assurance provision - net of reinsurance where the policyholders bear the investment risk</i>		-
2.1. Vlera bruto / <i>Gross amount</i>		-
2.2. Pjesa e risiguruesit / <i>Reinsurer's share (+/-)</i>		-
3. Ndryshimi në provigjone të tjera teknike - neto pa risigurimin <i>Change in other technical provisions</i>		-
3.1. Vlera bruto / <i>Gross amount</i>		-
3.2. Pjesa e risiguruesit / <i>Reinsurer's share (+/-)</i>		-
<b>VII. Shpenzime neto për bonuse dhe rabate duke përfshirë ndryshimin në provigjone - neto pa risigurimin</b> <i>Net expenses for bonuses and rebates including change in provisions - net of reinsurance</i>		-

<b>VIII. Shpenzime operative neto të veprimtarisë / Net operating costs (1+2+3+4+5)</b>	<b>4,388,121</b>
1. Shpenzime të marrjes në sigurim / <i>Acquisitions costs</i>	1,619,425
2. Ndryshimi në shpenzime të shtyra të marrjes në sigurim (+/-) Change in deferred Acquisition expenses	-327,270
3. Shpenzime administrative / <i>Administration costs</i> (3.1+3.2+3.3+3.4+3.5)	3,140,966
3.1 Shpenzime për personelin / <i>Labour costs</i> (3.1.1+3.1.2+3.1.3)	2,808,007
3.1.1 Paga / <i>Wages and Salaries</i>	2,097,805
3.1.2 Trajtime e shpërblime të tjera / <i>Other remunerations and labour costs</i>	450,000
3.1.3 Sigurime shoqërore dhe shpenzime të ngjashme <i>Social security and similar</i>	260,202
3.2 Furnizime e shërbime nga të tretë / <i>Services provided by third parties</i>	183,783
3.3 Tatime e të tjera të ngjashme / <i>Taxes and other similar fees</i>	143,938
3.4 Amortizimi i aktiveve që përdoren në veprimtarinë e sigurimit Depreciation of assets used in insurance activities	5,238
3.5 Shpenzime të tjera administrative / <i>Other administrative expenses</i>	-
4. Shpenzime të tjera operative / <i>Other operative expenses</i>	-
5. Komisione të risigurimit / <i>Reinsurance commissions</i> (-)	-
<b>IX. Shpenzime të tjera neto për sigurimet / Other net technical expenses for insurance activities(1+2)</b>	<b>-</b>
1. Shpenzime për parandalimin e dëmeve / <i>Claims prevention costs</i>	-
2. Shpenzime të tjera neto të sigurimeve / <i>Other net insurance expenses</i>	-
<b>X. Të ardhura neto nga investimet duke përfshirë kostot, të transferuara në llogarinë fitim/humbje Net returns on investment including costs, transferred to the profit and loss account</b>	<b>-</b>
<b>XI. Rezultati teknik / Technical result (I+II+III+IV-V-VI-VII-VIII-IX-X)</b>	<b>2,889,281</b>
<b>XII. Të ardhura neto nga investimet duke përfshirë kostot, të transferuara nga llogarina teknike e sigurimit të Jetës Net returns on investments including costs, transferred from the technical life insurance account</b>	<b>-</b>
<b>XIII. Të ardhura të tjera / Other income</b>	<b>1,281,307</b>
<b>XIV. Shpenzime të tjera / Other expenses</b>	<b>-610,425</b>
<b>XV. Fitime / humbje të përcaktuara nga investimet e tjera / Other gains/losses on investment (+/-)</b>	<b>-</b>
<b>XVI. Të ardhura të jashtëzakonshme / Extraordinary income</b>	<b>-</b>
<b>XVII. Shpenzime të jashtëzakonshme / Extraordinary expenses</b>	<b>-</b>
<b>XVIII. Fitime / Humbje para tatimit / Profit/Loss before tax (XI+XII+XIII-XIV+XV+XVI-XVII)</b>	<b>3,560,163</b>
<b>XIX. Tatimi mbi fitimin / Income Tax</b>	<b>535,524</b>
<b>XX. Fitime / Humbje neto për periudhën / Profit/Loss after tax (XVIII-XIX)</b>	<b>3,024,639</b>

lekë/ALL

AMF -Drejtoria e Statistikës, Drejtoria e Mbikëqyrjes të Tregut të Sigurimeve  
FSA - Statistics Directorate, Insurance Market Supervision Directorate